

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE
सहायता हेतु आवेदन प्रक्रिया

(Healthcare)

(स्वास्थ्य देखभाल)

APPLICATION NO.

आवेदन संख्या :

N11722 11807

APPLICATION DATE: 20/12/22

जारी करने वाली

NAME OF APPLICANT:

आवेदक का नाम

Nanjamma

AGE-YEARS

वर्ष-वर्ष

SEX

लिंग

65

F

FATHER'S/SPOUSE'S NAME:

पिता/काकुली का नाम

W/o Venkatappa

PRESENT RESIDENCE ADDRESS: वर्तमान स्थायी पता

Toppa, Hasanadka, Kolat

Karnataka

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्थान स्थायी पता

Same as above



Pre Op Post Op
11807 Nanjamma

OCCUPATION:

प्रवासी

Homemaker

MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित)

TOTAL ANNUAL INCOME:

कुल वार्षिक भवय

—

(Attach Proof of Income)

PAN No.: स्थाई वार्ता संख्या

(वार्ता का साप्तंश संलग्न)

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable):

क्या आप अधिकारी हैं (जो मासिक उत्तर पत्र जारी करता है तथा इसके लिए दायरा)

Yes / No
हाँ / नहीं

FAMILY DETAILS परिवार कीवाल

Sr. No.	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
1.	Lakshmanamma	52	F	Daughter
2.	Manjula	17	F	Daughter
3.	Rathnamma	15	F	Daughter

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)

सहायता के लिए दिए गए आधार

BPL Card (Attach Card/Copy)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy)	Ration Card (Attach Copy)	Any Other Basis/Proof
गणराज्य रेता के नीचे अन्तिम वर्ष (अमावस्या की तात्त्विक संतान की)	वाटपा व्यवस्था का प्रमाण पत्र (अमावस्या की तात्त्विक संतान की)	उपभोक्ता कार्ड (प्रमाण पत्र की तात्त्विक संतान की)	अन्य कोई साध्य

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:

सहायता हेतु किये गये विचारों का उल्लेखः

Sr. No.	Medical Reports/Prescriptions Attached सहायता के लिए जारी की गई औषधियों की संलग्न
1	Diagnosis

RE - Cataract

LE - cataract

2	Snogrey	LE - cataract + PCOL
---	---------	----------------------

ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES
उसी उद्देश्य के लिए अन्य सहायता किसी अन्य संस्था से लिया गया हो?

Sr. No.	NAME of OTHER SOURCE अन्य संस्था का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED उसी गई सहायता की राशि
1	DBGS	₹500/-

DECLARATION by APPLICANT: नवाचक द्वारा घोषणा करें:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 4) मैं चलाए जाता हूं कि इस बाबत में किसी भी तरीके से अपनी सहायता की अनुमति सारा एक गहरी है। यदि कोई विवरण ऐसे काम प्रयत्न करता है तो मैं उसी सहायता निश्चय की जा सकती है।
- 5) मेरे हाथ औं सहायता की "कोशिका फाउंडेशन", मेरी जो तरीका है, उसका उपयोग नहीं करेंगे कोई विवरण काम करें, जो इस प्रकार मैं नहीं चाहता है।
- 6) मैं पूरी कामता हूं कि विवरण सहायता ही यह कामकाज की गई है, उस तरीका का अंतिक या सकारात्मक विवरण किसी अन्य घोषणाप्रयोगशालीय कामकाज से न तो विवरण है और न ही घोषणा में शामिल है।

AGREEMENT by APPLICANT: उपरोक्त द्वारा कराया

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is thus regard will be final and acceptable to me.

- 1) इस प्रकार मैं अपने हस्ताक्षर या अपने की छाप लगाकर, मैं (आवेदक) अपनी सहायता की पूरी कामता हूं कि "कोशिका फाउंडेशन और उसके ज्यादीजो" को अधिकृत करता हूं कि मेरा नाम, जाति, वीरों को विवरण इस प्रकार में दर्शाया है, जो "कोशिका" एवं नाम, दाता, वापाका दूसरे उद्देश्य से जुड़ी विवरणों और उपलब्धियों के लिये किसी भी उपाय साधन से व्यापकता करने को लिये अधिकृत है। मेरे इन बड़े विवरणों की इसका को प्राप्त करने के पास मेरा जाता है कि विवरण के लिये "कोशिका फाउंडेशन" व व्यक्ति अधिकृत है।
- 2) मैं (आवेदक) इस बाबत में सहमत हूं कि मेरा नाम, पता, जाति वीरों को विवरण जो विवरण की अनुमति की जाती है पूरी तरह नहीं बनाया जाएगा। इस सहमति में "कोशिका" एवं उसके नामियों वा नियन्त्रित अधिकारी शामिल होता है।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :

अवेदक के हस्ताक्षर व अपने जाति का विवरण

AGREEMENT by HOSPITAL: (इस्पाताल द्वारा कराया)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इसी अधिकृत, हस्ताक्षर की ओर मेरामतीर्थी को "कोशिका फाउंडेशन" से विवरण लगाना ही विवरण की जाती है, जिसे हम (इस्पाताल) किस प्रकार से भाव व स्वीकार करते हैं।

- 1) यह कि न कोई अन्य वीरों की भी महिला में विवरण लगाया जाना वीरों संस्थान या विवरण काम लेने से उसका गोदान लाने में शोरी जाता है तो वीरों को लिये है, जैसे कि इसमें "कोशिका फाउंडेशन" से विवरण लिया जाता है। यदि "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा भावात्मक ही अन्य वीरों की भी महिला में विवरण लिया जाता है तो वीरों को लिये है। यदि वीरों की भी महिला में विवरण लिया जाता है तो वीरों की भी महिला में विवरण लिया जाता है। इस पूरी में सहमति करता है कि अस्पताल द्वितीय मरण उक्त वीरों की भी महिला में विवरण लिया जाता है।
- 2) "कोशिका फाउंडेशन" से नहीं गई सहायता कोई विवरण प्रदाता को है। योगी या अस्पताल द्वारा ही गई सहमति या विवरण जो उपचार/किया जा चुका हो वह एक अस्पताल के द्वारा का विवरण है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा विवरण प्रदाता नहीं है। इसीलिये अस्पताल में योगी की सहायता सुनिश्चित रखता है। इस पूरी में सहमति करता है कि अस्पताल द्वितीय मरण उक्त वीरों की भी महिला में विवरण लिया जाता है।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE:
स्वीकृति के लिए, संस्कृति

Mr. Lakshminipathi N
Manager Outreach

Institute for Diabetes & Eye Care
(A unit of Sree Chaitanya Hospital)
16/M, Thimmapura Road, Bangalore - 560037
कम से कम हस्ताक्षर अधिकृत विवरण

Date of Surgery
अधिकृत की तारीख
20/12/22

Dr. Laxmi Dorennavar
Name of Dr. & Regn. No. with Stamp
Consultant Diabetologist & Endocrinologist
KIOS 30-12-22

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION अन्तर्रिक्त उपयोग हैं।

SIGNATURE of TRUSTEE 1
नवाचक का विवरण ।

Safayal

SIGNATURE of TRUSTEE 2
नवाचक का विवरण ।

LCS